



**QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)  
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI**

**MAGISTRAT DR.  
ANTONIO MIZZI**

Seduta tat-8 ta' Frar, 2006

Numru 866/2005

Il-Pulizija  
(Sp Jesmond J. Borg)  
vs  
Charles Dimech, iben Salvu,  
imwiedet Haż-Żebbuġ fil-31 ta'  
jannar, 1959

Il-Qorti,  
Rat l-akkuži kontra l-imputat –  
a. talli fit-12 ta' settembru, 2005 għal ħabta tat-3.15 p.m. fi  
Mdina Road, Żebbuġ mingħajr il-ħsieb li joqtol jew li  
jqiegħed il-ħajja ta' Jonathan Farrugia u ta' Melissa  
Buttigieg, iżda bil-ħsieb li jagħmel delitt, liema delitt hu ta'  
ħsara fil-ġisem jew fis-saħħha tagħhom, wera dan il-ħsieb  
b'atti esterni u ta bidu għall-esekuzzjoni tad-delitt, liema  
delitt ma giex esegwit minħabba xi ħaġa aċċidental u  
indipendent mill-volonta' tiegħu;

## Kopja Informali ta' Sentenza

- b. talli fl-istess ħin, lok u ċirkostanži volontarjament ħassar, għamel ħsara jew għarraq ħwejjeġ ħaddieħor, mobbli jew immobbli, u ciee' vettura tal-marka Hyundai, bin-numru tar-registrazzjoni GRC 001, liema ħsara tiskorri l-ħamsin lira maltin (Lm50) iżda anqas minn ħames mitt lira maltin (Lm500) għad-dannu ta' Jonathan Farrugia;
- c. talli fl-istess ħin, lok u ċirkostanži kkaġuna feriti ta' natura ħafifa fuq il-persuni ta' Jonathan Farrugia u Melissa Buttigieg;
- d. talli fl-istess data, ħin u lok kellu f'idejh jew fuqu sikkina, ta' kull xorta li tkun, b'xafra bil-ponta jew strument ieħor bil-ponta mingħajr liċenzja tal-Kummissarju tal-Pulizija;
- e. talli ġebbi kontra l-persuni ta' Jonathan Farrugia u Melissa Buttigieg sabiex jingurjhom, idejjaqhom jew jagħmel ħsara lil dawn il-persuni jew lil ħaddieħor;
- f. talli hedded jew ingurja lil ħaddieħor;
- g. talli qal kliem ħażin jew oxxen fil-pubbliku;

Rat in-nota tal-Avukat Ĵenerali fejn ta' l-kunsens tiegħu biex dan il-każji jiġi trattat bi proċedura sommarja.

Semgħet il-provi.

Rat il-verbal tas-seduta tat-8 ta' frar, 2006 fejn l-imputat ħallas lill-'parte civile' is-somma ta' Lm140 għas-saldu tad-danni li hu għamel fil-karozza hawn fuq indikata.

Rat il-verbal tas-seduta tat-8 ta' frar, 2006 fejn l-imputat ammetta l-akkuži kollha miġjuba kontra tiegħu bl-eċċeżzjoni ta' l-ewwel akkuža.

Semgħet lill-avukat ta' l-imputat u lill-prosekuzzjoni dwar l-ewwel akkuža u dwar il-pieni.

Għaldaqstant, ma ssibx lill-imputat ħati tal-ewwel akkuža miġjuba kontra tiegħu minħabba nuqqas ta' provi u għalhekk tilliberah mill-istess akkuža. Issibu ħati tal-akkuži l-oħra kollha. Rat l-artikoli 221(1), 325(1)(b), 338(bb) u 339(1)(d) tal-Kodiċi Kriminali u l-artikolu 13(1) tal-Kapitolu 66 tal-Liġijiet ta' Malta u tikkundannah għal-ħlas ta' multa ta' mitejn lira maltin (Lm200). Minbarra dan,

Kopja Informali ta' Sentenza

rat l-artikolu 383 tal-Kodiċi Kriminali u torbot lill-imputat taħt penali ta' mitt lira maltin (lmlu 100) għal perjodu ta' sena li ma jkellimx jew jimmolesta lil Jonathan Farrugia u Melissa Buttigieg.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----